



Fragebogen für Fachkräfte: Schutz ist...



**Begleiten Sie Jugendliche im betreuten Wohnen (SLEMO)?
Dann teilen Sie uns mit, wie Sie den Schutz wahrnehmen, die die Jugendlichen
erhalten.
Ihre Meinung ist wichtig!**

Was bedeutet...

das Gefühl zu haben, dass die Jugendlichen sich im SLEMO sicher fühlen: das Gefühl haben, dass die Jugendlichen im SLEMO nicht in Gefahr sind.

Zum Beispiel:

- Die betreuten Jugendlichen fühlen sich wohl im SLEMO mit den anderen Jugendlichen und Professionellen, die sie begleiten.
- Wenn jemand gegenüber den Jugendlichen gewalttätig ist, dann wissen Sie, wem Sie das erzählen können. Sie wissen, dass sich jemand für sie einsetzen kann.

das Gefühl zu haben, dass die Kinder im SLEMO in Sicherheit sind: es gibt keine Gefahr für die betreuten Kinder im SLEMO.

Zum Beispiel:

- Niemand verhält sich böse gegenüber den Jugendlichen.
- Niemand nimmt die Sachen der Jugendlichen weg.

Schutz im SLEMO



Geschlecht:

Alter der Betreuten:

Was macht, dass sich die Jugendlichen sich im SLEMO sicher fühlen?



Was macht, dass sich die Jugendlichen sich im SLEMO NICHT sicher fühlen?



Was brauchen die Jugendlichen, um sich in ihrem SLEMO sicher zu fühlen?



Im SLEMO haben Sie das Gefühl, dass...

die Jugendlichen sich sicher fühlen:

die Jugendlichen in Sicherheit SIND:

Umkreise eine Antwort

Immer	Oft	Manchmal	Nie
Immer	Oft	Manchmal	Nie

Die Jugendlichen können sich beschweren

wenn etwas nicht in Ordnung ist ...

Falls ja, an wen wenden sie sich?

Ja Nein Ich weiß es nicht

Schicken Sie uns Ihre Antwort:



271, route d'Arlon,

L-1150 Luxembourg

E-mail: aefsociallab@men.lu

Wer Ihnen helfen kann



Die Direktion der Institution/der Hilfe



(00352) 8002 93 93



reclamation.aef@men.lu



www.officenationalenfance.lu



(00352) 28 37 36 35



contact@okaju.lu



www.okaju.lu



(00352) 116 111



Online Chat



www.kjt.lu



Enquête pour les professionnels : La protection, c'est...



**Vous accompagnez des jeunes dans le contexte d'un logement encadré (SLEMO) ?
Alors dites-nous comment vous percevez leur protection.
Votre opinion est importante !**

Qu'est-ce que ça veut dire...

Avoir le sentiment que les jeunes sont en sécurité dans un SLEMO : avoir l'impression que les jeunes ne sont pas en danger dans le SLEMO.

Par exemple :

- Les jeunes se sentent bien dans le SLEMO, avec les autres jeunes du SLEMO et avec les professionnels qui les accompagnent.
- Si on leur fait du mal, les jeunes savent à qui ils peuvent en parler, ils savent que quelqu'un peut les défendre.

Les jeunes sont en sécurité dans un SLEMO : il n'y a pas de danger pour les jeunes dans le SLEMO.

Par exemple :

- Personne n'est malveillant avec les jeunes.
- Personne ne prend les choses qui leur appartient.

Protection dans le SLEMO



Votre sexe :

Âge des bénéficiaires :

Qu'est-ce qui fait que les jeunes se sentent en sécurité dans le SLEMO ?



Qu'est-ce qui fait que les jeunes ne se sentent PAS en sécurité dans le SLEMO ?



De quoi les jeunes ont besoin pour se sentir en sécurité dans le SLEMO ?



Dans le SLEMO, vous avez le sentiment que...



Encerclez une réponse

les jeunes se sentent en sécurité :	Toujours	Souvent	Parfois	Jamais
les jeunes SONT en sécurité :	Toujours	Souvent	Parfois	Jamais

Les jeunes peuvent se plaindre si quelque chose ne va pas...

Oui Non Je ne sais pas

Si oui, à qui plaignent-t-ils ?

Envoyez-nous votre réponse :



271, route d'Arlon,

L-1150 Luxembourg

E-mail: aefsociallab@men.lu

Qui peut vous aider



La direction de l'institution/de l'aide



(00352) 8002 93 93



reclamation.aef@men.lu



www.officenationaleenfance.lu



(00352) 28 37 36 35



contact@okaju.lu



www.okaju.lu



(00352) 116 111



Online chat



www.kjt.lu



Survey : Protection is...



**Do you work in the context of supervised housing (SLEMO)?
Then tell us how you perceive their protection.
Your opinion is important!**

What does it mean...

Feeling that young people are safe in a SLEMO: having the feeling that young people are not in danger in their SLEMO.

For example:

- the young people feel good at their SLEMO, with the other young people who live with them and the professionals that support them.
- if someone hurts them, they know who to talk to, they know that someone can defend them.

Young people are safe in a SLEMO: there is no danger for the young people at the SLEMO.

For example:

- no one is mean to the young people.
- no one takes their belongings.


Protection in a SLEMO




Your gender: _____

Age of service users: _____


What makes young people feel safe in the SLEMO?



What makes young people feel UNSafe in the SLEMO?



What do young people need to feel safe in the SLEMO?



You feel that, at the SLEMO, ...  Circle an **answer**

young people feel safe:	Always	Often	Sometimes	Never
young people ARE safe:	Always	Often	Sometimes	Never

The young people can complain if something is wrong...

Yes No I don't know

If so, who do they complain to?

Send us your answers:



271, route d'Arlon,
L-1150 Luxembourg

E-mail: aefsociallab@men.lu

People who can help



The management of the institution/support measure



(00352) 8002 93 93



reclamation.aef@men.lu



www.officenationaleenfance.lu



(00352) 28 37 36 35



contact@okaju.lu



www.okaju.lu



(00352) 116 111



Online chat



www.kjt.lu